



## הלשכה המשפטית – קרן קיימת לישראל

קול קורא מס' קק/22/ 2004 למימון מיזמים סביבתיים מוכווני אקלים עבור מרכז האקלים של קק"ל עמוד 1 מתוך 5

### חוזה למתן מענק למימון מיזם מס' \_\_\_\_\_

אשר נערך ונחתם ב\_\_\_\_\_ ביום \_\_\_\_\_ לחודש \_\_\_\_\_ שנת \_\_\_\_\_

#### בין

קרן קיימת לישראל (חל"צ)  
שכתובתה לצורך הסכם זה  
רח' קק"ל 1, ת"ד 7283  
ירושלים 91082  
(להלן: "קק"ל")

#### מצד אחד

#### לבין

\_\_\_\_\_ כתובת:

\_\_\_\_\_ טל':

\_\_\_\_\_ דוא"ל:

(להלן: "המוסד")

#### מצד שני

**הואיל:** וקק"ל מעוניינת ליתן מימון למיזם, כהגדרתו בקול הקורא, כמפורט בהסכם זה ובתוכנית המיזם כהגדרתה להלן: **שם המיזם (+ מס' ההצעה)** (להלן: "המיזם");

**והואיל:** והמוסד מוכן להיות האחראי לביצוע המיזם בהתאם להצעתו בקול הקורא,

#### לפיכך הוצהר הותנה והוסכם כדלקמן:

#### 1. כללי:

- 1.1 המבוא להסכם זה ונספחיו ככל שישנם, מהווים חלק בלתי נפרד הימנו.
- 1.2 כותרות הסעיפים נועדו לשם נוחות הקריאה והתמצאות בלבד ואין להשתמש בהן לצורך פרשנות ההסכם או לכל תכלית אחרת.

#### 2. ההתקשרות

- 2.1 תכנית המיזם והפירוט התקציבי המצורפים בהתאם לסעיף 5.12 לקול הקורא מהווים חלק בלתי נפרד מהסכם זה.
- 2.2 המוסד מקבל בזאת על עצמו את ביצוע המיזם ומתחייב לבצעו בהתאם לתוכנית המיזם המפורטת בהצעת המיזם שהוגשה על ידי המוסד ואושרה על ידי קק"ל (להלן: "תוכנית המיזם"), הכל באופן, במועדים ובתנאים המפורטים בהסכם זה. המוסד מתחייב להודיע לקק"ל על כל שינוי או סטייה מהותיים מתכנית המיזם. לקק"ל מוקנית הזכות לבקש הבהרות בנוגע להודעה כאמור וככל שתגלע מחלוקת בנוגע לשינוי, מתחייבים הצדדים לעשות מאמצים על מנת להגיע להסכמה ביניהם לגבי שינוי זה תוך התחשבות בצרכי המיזם, במטרתו ובהצלחתו.

## הלשכה המשפטית – קרן קיימת לישראל

קול קורא מס' קק/22/2004 למימון מיזמים סביבתיים מוכוונים אקלים עבור מרכז האקלים של קק"ל עמוד 2 מתוך 5

- 2.3 תקופת המיזם הנה מיום \_\_\_\_\_ ועד ליום \_\_\_\_\_ (להלן: "תקופת המיזם").
- 2.4 תקופת ההסכם תעמוד בתוקפה בכפוף להודעה של קק"ל בדבר אישור המימון השנתי.
- 2.5 למען הסר ספק יובהר כי מימון המיזם, תשלום סכומי התמורה הינם חד שנתיים, וכפופים לאישור הגורמים המקצועיים או מי מטעמם אשר ינתן מדי שנה בהתאם להוראות ההסכם זה.
- 2.6 במידה שהחליטה קק"ל על הפסקת מימון המיזם לפני תום תקופת ההסכם, לא תהיה למוסד שום טענה ו/או תביעה ו/או דרישה בגין כך והוא יפעל על פי האמור בסעיף 6 וסעיפי המשנה שלו בהסכם זה.
- 2.7 מוסכם בזאת בין הצדדים, כי על ביצוע המיזם יהיה ממונה באופן בלעדי המוסד.

### 3. המוסד מצהיר ומתחייב כדלקמן:

- 3.1 כי הוא ידאג שהמיזם יתבצע בשקידה וברמה מקצועית גבוהה, תוך שימוש במיטב הידע והכלים העומדים לרשותו.
- 3.2 למעט במקרים בהם צוין אחרת בהסכם זה לרבות האמור בסעיף 4.2 שלהלן, מתחייב המוסד שלא להסב ו/או להעביר ו/או למסור לאחר הסכם זה, כולו או מקצתו, לרבות כל זכות ו/או חובה הנובעים ממנו, אלא אם ניתנה לכך הסכמת קק"ל מראש ובכתב, ובכל מקרה, לא יהא בהסכמת קק"ל כאמור כדי לשחרר את המוסד מן החובות ו/או האחריות המוטלים עליו על-פי ההסכם ו/או על-פי הקול הקורא ו/או על-פי כל דין.
- 3.3 המוסד ימציא לקק"ל דו"חות על ביצוע והתקדמות המיזם וכן דו"חות כספיים על פי הפירוט בקול הקורא. קק"ל תבצע מעקב, פיקוח, בקרה ומתן הנחיות כמפורט בקול הקורא.
- 3.4 המוסד מתחייב בזאת, כי שיעור התקורה שינוכה על-ידו, אם בכלל, מן התמורה האמורה בסעיף 5 להלן לא יעלה על הקבוע בקול הקורא, ככל שנקבע.

### 4. זכויות קק"ל בתוצרי המיזם ובחומרי הגלם

- 4.1 קק"ל יהיו רשאים, עפ"י בקשתם בכתב מראש, לעיין בכל חומר הקשור ישירות למיזם והנובע ממנו בלבד ואשר נוצר ממועד תחילת ביצוע המיזם ועד למועד סיומו ובכלל זה בתוצרי הידע של המיזם (להלן: "תוצאות המיזם"). למען הסר ספק מובהר כי עיון בחומר יעשה ע"י מי מטעם קק"ל בכפוף לשמירתם המלאה על סודיות המידע ואיסור להפצתו ו/או להעברתו לאחר, בכתב ו/או בע"פ.

**תוצר ידע לעניין הסכם זה** – כל רעיון, ממצא, מסקנה, תוצאה, שיטה, מוצר, ואינפורמציה שאינם נחלת הכלל, שהם תוצאה של המיזם, בין אם יש בהם או עשויות להיות בהם זכויות קניין רוחני בין אם לא.

**זכויות קניין רוחני לעניין הסכם זה** – לרבות זכויות על פי חוק זכות יוצרים, 1911, חוק זכות יוצרים, תשס"ח-2007, ופקודת זכות יוצרים, 1924, זכויות לפי חוק הפטנטים, התשכ"ז – 1967, זכויות לפי פקודת סימני מסחר, תשל"ב – 1972, זכויות על פי פקודת הפטנטים והמדגמים, זכויות ב-"סוד מסחרי" לפי חוק עוולות מסחריות, התשנ"ט – 1999, חוק זכויות מטפחים של זני צמחים, התשל"ג – 1973 וזכויות אחרות במידע שאינו נחלת הכלל.

- 4.2 מוסכם בזאת, כי זכויות הקניין הרוחני בקשר לתוצאות המיזם יהיו של המוסד וירשמו על שמו. אולם, באם ניתן יהיה לנצל ההמצאה ו/או התגלית ו/או כל ממצא ממצאי המיזם ולמסחר אותם וכתוצאה מכך יתקבלו תמלוגים, יערך בין הצדדים מו"מ, בתום לב, על מנת לקבוע את הסכום והתקופה שתקבל קק"ל מהתמלוגים, ואשר ייקח בחשבון ויתבסס על ההשקעה היחסית של קק"ל והמוסד במיזם.

## הלשכה המשפטית – קרן קיימת לישראל

קול קורא מס' קק/22/2004 למימון מיזמים סביבתיים מוכוונים אקלים עבור מרכז האקלים של קק"ל עמוד 3 מתוך 5

4.3 קק"ל תקבל ללא תמורה רישיון לא בלעדי, בלתי חוזר, לעשות שימוש בתוצר הידע, במישרין או באמצעות גורם אחר, לצרכיה ובכלל זה לאנשי המקצוע בקק"ל בכלל לצורך קידום הנושאים בהם עוסק האירגון. מובהר בזאת כי הקביעה מהם צרכים של קק"ל תהיה בסמכות המדען הראשי של קק"ל או מי מטעמו. רישיון כאמור יוענק לקק"ל במקביל להודעה על פיתוח של תוצר ידע. הודיעה קק"ל, כי היא מעוניינת לעשות שימוש בתוצר הידע, יספק המוסד לקק"ל את כל המידע, המסמכים, המדגמים והתרשימים שסייעו בהגנה על תוצר הידע ויחתום על כל מסמך שיידרש באופן סביר על-ידי קק"ל לרבות כתבי ויתור, כתבי העברה, יפויי כוח וכיוצ"ב לצורך מימוש הרישיון. קק"ל תעשה שימוש בידע ובמסמכים כאמור רק לצרכי הרישיון שניתן לה על פי הסכם זה ובהתאם להוראותיו.

4.4 מוסכם, כי המוסד יהא רשאי לפרסם את דבר ביצוע המיזם ותוצאותיו וכל פרט הקשור בו ככל שיראה לו, ללא קבלת הסכמה כלשהי מאת קק"ל, בכפוף לכך שבכל פרסום בכתב מטעם המוסד יוסיף המוסד הכרת תודה לקק"ל בנוסח ובאופן האמור בסעיף 11, ובכפוף לכך שהמוסד יעביר לידי קק"ל העתק מכל פרסום הקשור למיזם, וכן יתן לקק"ל פירוט מלא ובכתב של כל הפרסומים הקשורים למיזם, שנעשו ו/או ייעשו בכל עת שהיא ולגבי פרסומים בעל פה, יש לפרט את מועדם ומקומם.

4.5 כמו כן, קק"ל תהא רשאית לפרסם את תוצאות המיזם בתיאום עם המוסד בכפוף לכך כי לא יהא בפרסום כאמור משום פגיעה כלשהי בהליכי הגנה על תוצרי המחקר ו/או על מסחור אלו מתוצאותיו. למען קביעה באם פרסום אינו פוגע בהליכי ההגנה על תוצרי המחקר ו/או על מסחור אלו מתוצאותיו, תעביר קק"ל את נוסח הפרסום אותו היא מעוניינת לבצע לידי המוסד והמוסד יודיע לקק"ל בתוך 15 יום במקרה שהוא מתנגד לפרסום. קק"ל מתחייבת לנהוג בהתאם להחלטת המוסד, באם הוא יודיע על התנגדותו.

### 5. התמורה

5.1 קק"ל תשלם למוסד סך כולל של \_\_\_\_\_ שקלים חדשים (להלן: "התמורה") לשם מימון ביצוע המיזם, בשעורים ובמועדים כפי שנקבעו באבני הדרך שבקול הקורא.

5.5 למען הסר ספק, ככל שקק"ל תהיה סבורה על פי שיקול דעתה הבלעדי כי מהדוחות שהגיש המוסד עולה שעלויות או הוצאות או ביצוע המיזם כפי שהוצגו על ידי המוסד אינן בהלימה לסכום התמורה תהיה קק"ל זכאית לקזז את הסכומים ו/או להקטין את סכומי התמורה אשר ישולמו למוסד על פי שיקול דעתה הבלעדי.

5.6 המוסד מצהיר בזאת, כי ידוע לו שלא ישולם לו סכום כלשהו מעבר לתמורה המפורטת בסעיף זה, וכי התמורה המפורטת לעיל הנה סופית וכוללת את כל הוצאות המוסד הכרוכות בביצוע המיזם בשלמות.

5.7 למען הסר ספק, מובהר בזאת כי תשלומים שיחולו, אם יחולו בגין העסקת עובדים למיזם, לרבות שכר עבודה, פרמיות, תשלומים למוסד לביטוח לאומי, מס מקביל תשלומים לקרנות ביטוח פנסיה ותשלומים אחרים הנוגעים לקבלת זכויות סוציאליות, יחולו על המוסד וישולמו על ידו בהתאמה.

5.8 כל הסכומים המפורטים לעיל מוחלטים וסופיים וכוללים מע"מ (במידה וחל) ולא תשולם עליהם התייקרות ו/או הצמדה כלשהי.

5.9 תשלום הסכומים המפורטים לעיל ייעשה כנגד הגשת חשבונות על-ידי המוסד והוא יבוצע בתוך 60 יום מתום החודש בו הוגש החשבון לתשלום ולא לפני שאושר על ידי קק"ל כמקובל אצלה, ולאחר קבלת כל האישורים שיידרשו לקק"ל לצורך ביצוע התשלומים, ובכלל זה אישור על שיעור ניכוי מס הכנסה במקור, אישור על ניהול פנקסי חשבונות ורשומות לפי חוק עסקאות גופים ציבוריים, התשל"ו - 1976, או פטור מניהולם וכן כל אישור אחר, ככל שיהיה צורך בכך, והכל כמקובל בקק"ל.

5.10 למען הסר ספק מובהר בזאת, כי קק"ל תצא ידי חובת תשלום התמורה כאמור בסעיף זה על-ידי העברת התמורה למוסד.

## הלשכה המשפטית – קרן קיימת לישראל

קול קורא מס' קק/22/2004 למימון מיזמים סביבתיים מוכוונים אקלים עבור מרכז האקלים של קק"ל עמוד 4 מתוך 5

### 6. הפסקתה המוקדמת של ההתקשרות ותוצאותיה

- 6.1 מוצהר ומוסכם על-ידי הצדדים, כי על אף האמור בסעיפים 2.3 ו-5 לעיל, תהא קק"ל רשאית להפסיק את ביצוע המיזם בכל עת בתום לב במקרה בו לא יהא ביכולתה של קק"ל להמשיך את המימון מסיבה של חוסר תקציבי על-ידי מתן הודעה בכתב על כך למוסד 30 יום מראש.
- 6.2 השתמשה קק"ל בברירה הנתונה לה על-פי סעיף זה, יהא המוסד חייב להגיש, תוך 90 יום מיום מתן ההודעה כאמור, דו"ח שיסכם את דרכי ביצוע המיזם ותוצאותיו עד למועד הפסקתו, ובו תצוטט הבעת תודה לקק"ל על מתן המענק למיזם כאמור בסעיף 11. הוראות הסכם זה יחולו בהתאמה על המיזם שכבר בוצע ובכפוף להלן:
- 6.3.1 6.3 הופסק ביצוע המיזם בהתאם לסעיף 6.1 לעיל, לא תשלם קק"ל למוסד המחקר אלא את החלק היחסי מתוך התמורה, בהתאם להתקדמות ביצוע המיזם על-פי השלבים המפורטים בסעיף 3.3 לעיל. התמורה לא תשתנה עקב הצמדה או התייקרות ולא תישא ריבית כלשהי.
- 6.3.2 מבלי לגרוע מכלליות האמור לעיל, קק"ל תשיב למוסד, גם הוצאות מוכחות עתידיות ככל שיהיו, אשר לא ניתן לבטלן ו/או להקטינן. במידה וניתן להקטין הוצאות אלו, תשיב קק"ל למוסד את החלק הנותר לתשלום לאחר ההקטנה.
- 6.3.3 היה ויתגלעו חילוקי דעות בין המוסד לבין קק"ל בנוגע לגובה הסכום האמור בסעיף 6.3.2 לעיל תוכרע המחלוקת על-ידי נציג מוסמך מטעם קק"ל ונציג מוסמך מטעם המוסד.
- 6.3.4 הופסק ביצוע המיזם בהתאם לסעיף 6.1 לעיל, יהא זכאי המוסד להמשיך את המיזם במימון עצמי ו/או במימון כל גורם אחר.
- 6.3.5 על אף האמור בסעיפים 4.2, 4.3 ו-4.4 לעיל, במקרה בו הופסק ביצוע המיזם בהתאם לסעיף 6.1 לעיל, לא ידווח המוסד לקק"ל על רישום פטנט ועל ניצול מסחרי הנובע מתוצרי הידע של המיזם, לא ישלם המוסד לקק"ל תמלוגים בגין מסחור תוצרי הידע והקניין הרוחני של המחקר, לא יעניק המוסד לקק"ל רישיון לשימוש בתוצאות המחקר, קק"ל לא תהא רשאית לפרסם את תוצאות המיזם ו/או כל חלק מהם וקק"ל ונציגיה ישמרו כל מידע הנוגע למיזם בסודיות מוחלטת ולא יעשו במידע זה כל שימוש.

7. בוטל.

### 8. הפרות ותרופות

- 8.1 על הפרת הסכם זה יחולו הוראות חוק החוזים (תרופות בשל הפרת חוזה) תשל"א 1970- וזאת מבלי לגרוע מכל סעד אחר הנתון לצדדים על פי ההסכם ו/או על פי כל דין.
- 8.2 מוסכם בין הצדדים, כי סעיפים 2, 3, 4, 5, 6 ו-7 הנם תניות יסודיות ועיקריות בהסכם זה.
- 8.3 בכל מקרה של חילוקי דעות כספיים בין המוסד לבין קק"ל, יוכרע העניין על ידי מנהל חטיבת הכספים בקק"ל וראש אגף הכספים במוסד.

### 9. שונות

- 9.1 תוכנית המיזם, וכן כל מסמך אחר שהוגש במסגרת הקול קורא מהווים חלק בלתי נפרד הימנו ומחייבים את הצדדים במידה שווה לכל יתר תנאי ההסכם.
- 9.2 כל שינוי בהסכם זה, לרבות כל תוספת לו, ייעשו אך ורק בכתב ובחתימת שני הצדדים, כל אחד באמצעות מורשי החתימה מטעמו, תוך ציון מפורש במסמך כי הנו מהווה שינוי ו/או תוספת להסכם.

## הלשכה המשפטית – קרן קימת לישראל

קול קורא מס' קק/22/2004 למימון מיזמים סביבתיים מוכוונים אקלים עבור מרכז האקלים של קק"ל עמוד 5 מתוך 5

9.3 המוסד יהיה אחראי, כל עוד נמשך המיזם נשוא הסכם זה, לכל אובדן פגיעה ו/או נזק מכל מין וסוג שהוא, שיגרמו ע"י המוסד ו/או עובדיו ו/או חוקריו ו/או סוכניו ו/או כל אדם, שיועסק בביצוע המיזם לכל צד שלישי בעת ביצוע המיזם. מובהר בזאת כי המוסד המחקר לא יהיה אחראי לכל נזק כאמור לעיל בסעיף זה, שייגרם כתוצאה משימוש בתוצאות המיזם ע"י קק"ל ו/או ע"י צד ג' כלשהו ושלא בשיתוף עם המוסד.

9.4 למען הסר ספק, מוסכם ומוצהר בזאת כי לא יהיו כל יחסי עובד מעביד בין קק"ל לבין המוסד ו/או כל אדם שיעסוק בביצוע המחקר. המוסד יהיה אחראי לביצוע כל ההפרשות והניכויים שיש לבצען על פי דין בקשר לעובדיו ועליו בלבד תחול האחריות בקשר לכך.

10 הסכם זה בא להוסיף על הוראות הקול קורא ויפורש בהתאמה ובהשלמה להוראות הקול קורא.

11 המוסד מתחייב בזאת כי בכל פרסום מדעי שינבע מן המיזם, תצוטט במקום בולט ובמודגש, הבעת תודה לקק"ל בנוסח כדלהלן:

**"מיזם זה התאפשר על ידי סיוע מיוחד של קרן קימת לישראל."**

### 12. דין ומקום השיפוט

סמכות השיפוט הבלעדית בכל התדיינות באשר להסכם זה, לרבות בכל הנוגע לפרשנותו, יישומו וכל עניין הקשור בו ו/או הנובע ממנו תהא נתונה לבתי המשפט בירושלים בלבד והדין החל על ההסכם הוא הדין הישראלי בלבד.

**ולראיה באו הצדדים על החתום:**

בשם קק"ל

בשם המוסד

שם + חתימה וחותמת

שם + חתימה וחותמת